日五廿月八年亥己曆夏

WAH KILI YAT PO



本大廣地盤無事愿 電話:67439

·顕软道580既c天德大药行 電話:54044

一個月內完成 永吉街九號式樓 電話: 22193 36708 交通便利・大厦設備・唐楼風格 地解: 75771 75772 無長走廊·柚木楼板·電梯上落 (日夜假期均可接洽) 治劈属

● 自動日曆

● 廿八寶石

● 世界最薄自動游水鏡

● 能貯備两日自動力

●防水、遊磁、遊復、

● 有18K金、包金及全额各種款式

MICROTOR"AUTOMATIO.

POLEROUTER DATE

名門司三官

日七廿月九年九五九一曆公年八十四國民

最時級 最新穎

宇宙"缓極。自動網的記日曆鏡

光陰如流水,而人事繁忙,每有惧時失約,用 宇宙、環極、日暦鉄・即無此弊・宇宙鉄内・ 装有精巧細蛇自動器,能貯備两日自動力,錶 靣日曆,自動準確,珍惜光陰及名貴鐘錶用家 ,必用宇宙「绿極」自動日曆鍊。



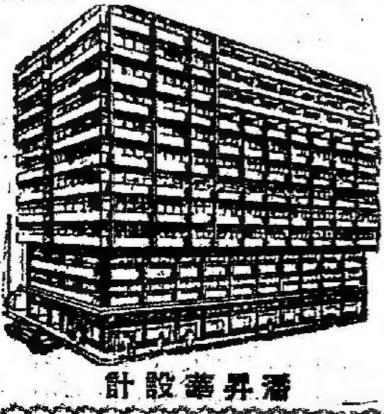
各種欵式男女羊毛外衣 花式最名貴 品質最上乘

香港連絡所電話:六五七九七 OVERSEA GENERAL AGENT: KAZUNO SHOTEN LTD

本港各大百貨公司現有代售 歡迎參觀

DAIDO WARP KNITTING CO.

日本大同經編株式會社國外總代理:株式會社數野商店



暗手棉佛兔蘇棉純粉純茄純黃質



謹定

B號四廿至A號四十街菜洋西角旺龍九 三三七五五: 話電

所合 關國 心上二 者六英日聯

WAH KIU YAT PO

聯合國辯 11 一般

日五廿月八年亥己曆夏

名號副森該姿談次舉於大台 集、秘、會員會會行廿陸北 人合醫秘副陳, 義綜六設廿

台

能性。資歷說: 他告 所國作次訪問,希望英 國作次訪問,希望英 國作次訪問,希望英 記者詢以有無正 記者詢以有無正

艾牌或

議建樂高戴

Mark.

(44.4°) ...

要

日七廿月九年九五九一曆公年八十四國民華中

以重,看要遺

途平對

?心中

中静國、東國

台配者懷念會

믦

(治軍)北平軍

孫助進中

共

敗失平訪橋石 局僵開打難很

公園門 石橋湛山東西區以前,與美國人名橋湛山,本日寶河、東美國

度 

語

題

東

政策

能轉右

閣組長部育敎

相專電致喧响 



者

良

樂

膏

世

立止鼻腔發炎

印尼失學僑生

一個管錫蘭信奉中立主義・並 自由 迎

多事取甲 事取甲 信

有人。 一九五七年,即度半島南端印度洋中 一九五七年,即度半島南端印度洋中

換同申拉一政遺簽示大年和納月府政訂了

等地位。又該黨主席佩雷拉、為國會反等地位。又該黨主席佩雷拉、為國會反等地位。又該黨主席佩雷拉、為國會反為國際人民,對於領袖、曾於一九五七年五月率領代對派領袖、曾於一九五七年五月率領代對派領袖、曾於一九五七年五月率領代對派領袖、曾於一九五七年五月率領代表團赴平、訪問中共政府。

其外交政策之轉變有關、在其真相未明之前,我們局外人固不便作過早的贖測之前,我們局外人固不便作過早的贖測之前,我們局外人固不便作過早的贖過之前,我們局外人固不便作過早的贖過之一方。

其外交政策之轉變有關、在其真相未明之前,我們局外人固不便作過早的贖過之一方面。

其外交政策之轉變有關、在其真相未明之前,我們局外人固不便作過早的贖過之一方面。

其中,一定會有漢字。

其中,一定會,一定。

其中,一定。

五月率領代 米爾語有同 米爾語有同

的君子,歇作即因。來美美和協

刻不停

早 行 香港荷麗行505室 電話30539 • 22868

兩 南 日登

-

訊

工總數讌義訪問團

、保持体力亦能發揮卓効。有神効之外對防止疲勞、增剤、不但對強心、補力、子 **等症狀時請速服用敷心補** 運動時之心悸、氣喘、血影 氣喘

稍有不適不

心輔教危險是份。 並脈紊亂、壓迫

·用·具有促進血行/補血强心等作用。 救心」係以中藥藥材為原料綜合製造

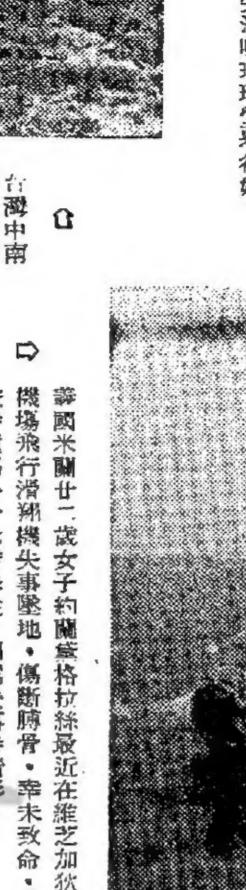
號九六二中道大行港 /四一八九四: 話電 服美國處方製成之「孟達哥」清爽藥片。此項 處方能使鼻腔內之結實歷性黏液远即溶解。滿 音即行消失。呼吸恢復通續。「孟達哥」清爽 藥片亦能使支氣管體溫,停止喘息。請即到藥 反歌奏問和尼多:學建加的和助機印政決領自央之之共迎員題學華政一在議達文從在續尼府院李印社何學門從會。 生僑府遭合政中教印合以失要僑劍尼台向籍士印本一們教教樣獨府山界尼灣最學多政民國北。 ,尼日立失育育可復協中人逃唸大的多委,國升 有 **持勝取「金建設」清潔集片・迅即恢復計画** 始快· - · (1) • A416

冷那











請用純白色或粉紅色 茄士咩,香規智 用金紙色裝盤得優厚華嚴之享受具 有幾妙之香味含有特數之豐富乳脂保

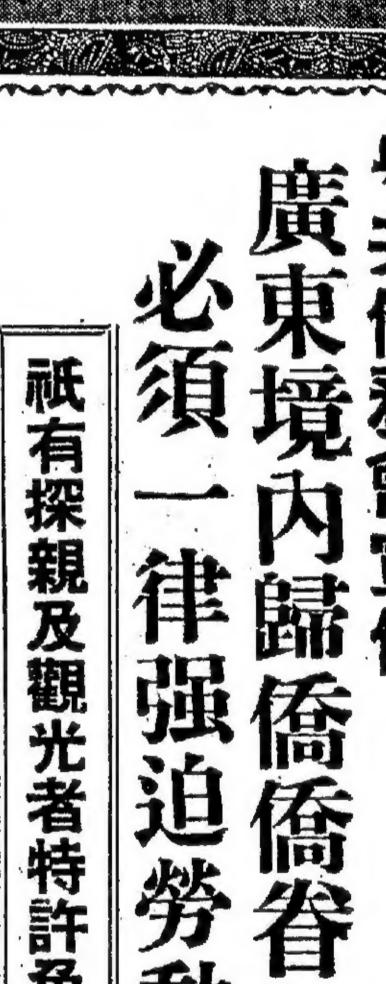
讓皮厲艷嚴粉紅色及白色"茄士咩」斛

花香想承使肌膚潤滑嬌嫩可爱。

適合現代溫柔之需要……

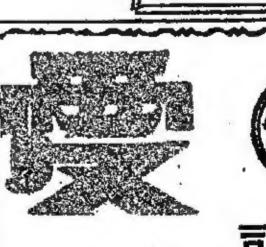
温桑包色或粉紅色

經濟實惠——使每個家庭都能享受!



路甸士柯咀沙尖龍九





號七廿邁咸漆龍九 九八四七六話電







司公限有

請早 選

(攝文兆揚)

。中等建聚加在廣大租業社產等增水深會員委宇屋港香

均有租租,康可四大大厦租

保供五人の保供五人の保供工のの事が、保供工のの事が、保供工人の事が、 修う有、主



買五

多買文

照此類推

最後

天

請勿錯過

・録育一員精三特至拔酒會商九・武〇務今本 美觀:設計新型 頹色悦目 款式名費·大小尺碼齊全

16 庭地麻 最合小家庭用 品質精良·款式華貴 冷氣充足·容積特大 價錢經濟•省電耐用 MODEL GR-1145 港九各大電路行均有代值 總經銷:民安行香港電話大展三一七室 電話: 四大三六〇

通

改

為單品

程交

法局

議

貝

簡

政局

制營

牌一雙會有關

## WAH KIU YAT PO

日五廿月八年亥己曆夏

火大午昨圍康泰田錦

美芳構

建 魔辱承 府 惠賜厚膊 君

四三二、考報传

名·即日起至考前 武·十月四日上午 監督

林翼中

院長 黄麟書

一之喪於昨 香港堅道太子台?號有恆學校內(聖心女校附近)每晚六時半至九時半上課(卽日開始)。電話:772962 中英文文学 嘉 髙誼隆情歿 科安克預料 日 ₩ 60 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 存均感謹 在香港 <sup>集中</sup>大定

,法者一訊 即下節時 述的講十聯

日七廿月九年九五九一曆公年八十四國民華中

勢猛烈蔓延

**樓中製成品及** 

原

炬 損

磡

一榮光街

球製

厰

街環

本會第十七屆工展會招投大門 樓建築工程電 下開章程為荷。 香港中

**処佈告** 

第三十九號 中九五九年

警務處處長示

投 啓 事

以指導及協助汽車駕駛安設適當交通標誌及增

大変特登報解明作 (三十般) (三十般)

衛門際

道

工務司 英格理

入境事務處主任示問題。

本、心質界該填海區之伸護界限經已用紅色在P二一五七A號圖則不可以由機利士路之南端至黃埔衛南端以東約九十英尺處間之高大也可二十五英尺之數段岸壁寫界岸壁之南端圍繞加士石燈塔。 北面以由機利士路之南端至黃埔衛南端以東約九十英尺處間之高 北面以由機利士路之南端至黃埔衛南端以東約九十英尺處間之高 大心寫界該填海區之伸護界限經已用紅色在P二一五七A號圖則 大心寫界,南面及東面以將來興建共長約三 大心寫明的五十五十五日出版之香港政府鐵報憲示第二五,五英歐西面以一九

是期一起至再行通告之日止 與總部內人民入境事務處之中間並無休息), 達星期六中間並無休息), 達星期六中間並無休息), 達星期六中間並無休息), 達星期六年間,其辦公時間將爲逢星期一起至中午十式時三十分止。

港

政

公

一號·自

皇都大厦侧

由初學班(PRIM. B)至會考班(SEN. A) 般勤奮學子可於四年內完成由初學班至會考班過程 本校以半年時間完成普通英文書院一年之課程・一 角

英 專 夜

北通

胡·

日期:十月二日 校長 楊棣偉日期:十月二日

會員被

九月二十四日 海事處長 柏 林 海市上, 拖上, 大河通告。 一十九號海事處佈告茲延期 一十九號海事處佈告茲延期

日五廿月八年亥己曆夏

頁三第張二第

五五五 張張 第第第

頁頁頁

號「士騎」艦逐驅英之輪「山中大」援馳

唯有要潔用患法污粉

富有泡沫作用

受潔牌去污粉洗練

水盤浴缸光亮潔净。

愛潔牌去污粉,驅除垢污合乎衛生。

用少許愛潔牌去污粉可使一切指污器

四即刻光亮潔淨, 而且經濟會惠

FOAMING

CHARLES

變潔牌去污粉能驅除垢污使

器皿光潔不留渣滓遠勝其他

爱潔牌去污粉洗擦瓷器施。

**搪瓷器皿**像似,門窗,以及,一切

五金器皿等等保証滿意。

出品,絕不傷害皮膚.

愛潔牌去污粉洗擦厨

**房器皿驅除油賦快捷**,

WAH KIU YAT PO

神提口適

樽大

吗

格必行旅

樽细





**牌経理: 3 湯 馬 プフ 洋 行** 

樓牌十雙會育時

日七廿月九年九五九一曆公年八十四

惠賜厚膊

馬班昇敵不方東大区

戲



一個島國,爲印度洋東西航運必經之由於錫蘭是印度半島南端印度洋中由於錫蘭是印度十島南端印度洋中東,印度和平共處

日五廿月八年亥己曆夏

繁育鏡經瑞 熙才威滿華 年秦球然岱

克士臣明疆

射科,十分鐘、林沛流邊陲進,劉孫門球出,六分鐘、林沛流邊稱其一十分鐘、中巴處,劉孫門球出,六分鐘、林沛流於難打局面。八分鐘、彼德科射於難但各員仍鼓其餘勇、於難打局面。八分鐘、神巴雖然在上

(中華巴士) (中華巴士) 關林周林陸 景沛少錦文 申流雄葉灣

入郭撥梁入 罰,比 雄分, 傑上烏一 六有入偉,十蘇〇,,全 志半龍時 比在五雄四 二智,一劉面 的塲但星 

学園梁 一司兆系 一司兆系 一司兆系 一司兆系 一司兆系 一司兆系 一章 北京 一章 北京 一章 北京 一章 北京 一章 大田 一章 一章 大田 一章 工具 一章 工工 工工工

紀俊柏又卅錦,球而雄場命,脚先網,球。〇戰亦士亦姿,兩吉之線忽烈被六棠九見出左,射吳傳拔,徐進中。乙一以達過由地日甲,獨開門分廿巴中,方未,國上頭中柏兵巴 組團二七程中球,組與前角將鐵碼扳門林滲幾國羅,釋巴烈,先 聯和比成精準場排足一射球後,勁成左沛進復林將少,先得劉得 賽氣二,彩巴舉有球

· 养望在本一、希望在本一、希望是一个,

運水年周華南

賽預晚昨

决劉共岩郡 婆烈舉該本 權·行會年 榮沼

有

的君子,歌作間田

# 家長



沙

看港之無帶氣候港有发亚岛力及2亚岛力积度 凉明通出品便良可用

1金華酒家店 | 置昌酒家 | 電荷文武廟







# 以深隐,洗粉,能使衣服漆白, 建赌任何肥皂或其他洗粉

無需熱水,亦能使衣服更形潔白

斯以 快潔牌 洗粉乃香港最暢銷之洗粉 快潮牌,洗粉洗滌之农服、不留渣滓、野以餘使衣服更潔白顏, 色更覺解艷奪目用快潔牌,洗粉省時,省力省錢! 快潔牌,洗粉較任何肥包更為廉宜。

任何肥皂都不如,快潔牌,洗粉有如此清潔之泡沫没有肥皂 能使衣服潔白如 **(快潔牌**, 洗粉斯洗滌之衣服没有其他洗粉 餘驅除汚垢比"快潔牌」洗粉更迅速欲使衣服——

清潔,清潔,更清潔,白淨,白淨,更白淨 請即購用無可比擬之限潔牌,洗粉



**並有紙包裝……每包僅售**测笔 既方便····又經济 快潔牌,光粉雖以冷水溶和 其效能173勝肥皂两倍



用「快潔牌」洗粉 省時,省力,省錢,





特别為否港之50週律電流而設計之冷氣機等 同和洋行有限公 歷山大厦七楼

明後兩天

屆臨

及農曆兩

週

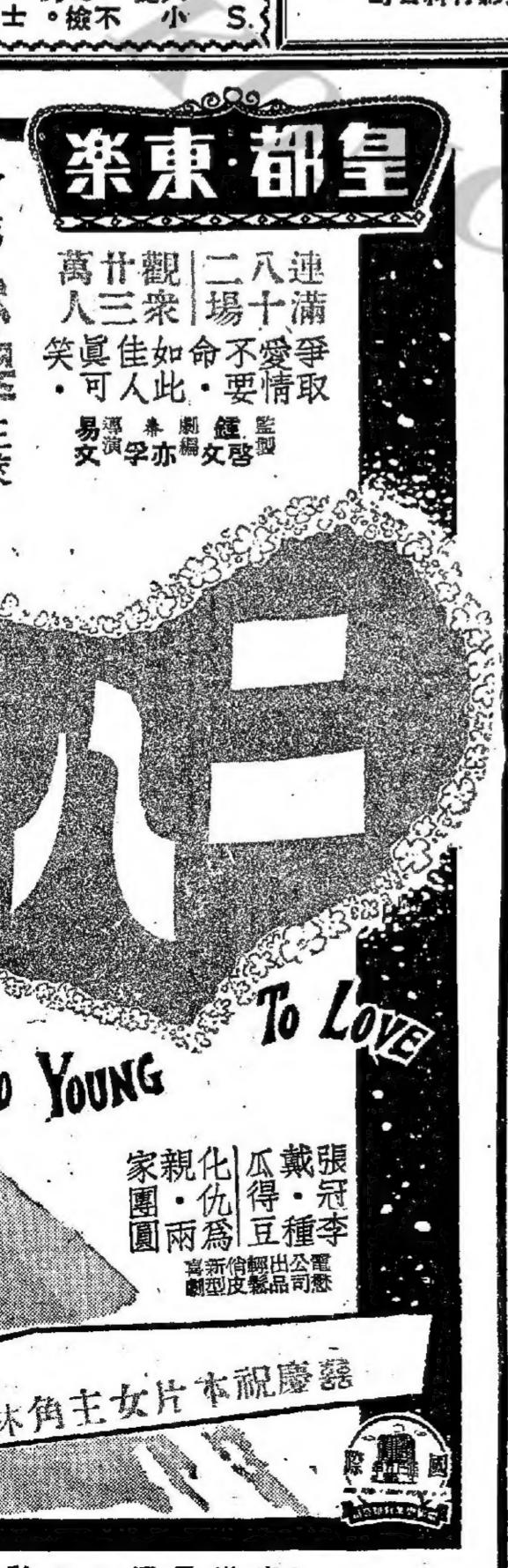
收縮痔 學新法

處事辦報日儒華B號二街乍甸砵港香

道 重

售代有均室影店書大各 處事辦區中報日僑華

司公料材影攝東遠









門回日即

(西名) ACHILLES ASIA ALCINOUS AMERICANA BENMHOB

DINAAN HOI WONG HOPSANG HANG SANG KINGSVILLE MUI HENG PRES GRANT POHONG SZECHUEN SEIKA MAYU TJIKAMPEH TATSUHI MARU VAN NOORT





森海影、 文峰片伍胡、 林陳、潘馬 李、公錦鵬江岳擒文陳炳龍

月七、八日落貨 原数西非洲各埠

香港留美同學會

日頒發獎學金

育教儒灌

慉

新 校落成後

教師 訓練 邁四千 將設

**越學受一** 有激訓項

計

七六七四七七:話

隨溪子美田永岡日



導演珠璣

芳艷芬任 

公年八十四國民戰

元元元 四四九 八五五

大成公司無敵鉅献

出演串客

司國華行公

萬世、龍大地大地。 吴天後 職高 揚張 **黑雷** 演主 🌶

演逾 合演

拔舞人動感肉動香演表 強 費 類 数 類 数 数 数 数 数 数 導演 **妈屋** 献優巨嶄 映先片新 出演胆大。騰奔之馬萬如個一 ◆ 映放續繼 ▶ 片名大奇傅史歷蘇胥倫絕大偉華麗舊 

SON OF SINBAD

<del>p</del>

\* Ti.

語三即

日乎反。

要極而

屬會書平職下へ

方兩明國

準天へ定

慶繼八課

形,个唇

農曆兩 国

中 假

時 屋殿 交寫 收寓书

芳峭劉,

成熟都有問題

帝? 未必有信心 一分廿九秒

- 我以爲必下决一,末段廿九秒四

上而漢龍此駒・跑入一席位・分頭已七秒・狀態不弱。不要因為司馬克騎生品」由布迪盧武华哩・五四秒一・

話 貝 盧 爾獎

過 来,必被冷落。大 心駒是正宗短途馬 《武华哩·一分正 騰歡 · 和衆望所歸之過得 · 和衆望所歸之過得 · 和衆望所歸之過得 · 和衆望所歸之過得 · 和衆望所歸之附主轡 · 和衆望所歸之所所 於中節之郭子猷主轡

甚勇

寶特

10

LL: 老先生談論及世界樂壇的邀勢當時他指出·「今日的作曲家 們,不論是印象派的承繼者;以至多調派、無調派;或是新古典 樂斌的作曲家們,他們都有同樣的感覺:那就是——由於各樂也 的原有崇材已發揮至高峰的後故;另一種新的素材是如何。但切地 需要。而遺種素材,可能就是在有五千年文化歷史的中國找到, 」這一席話,雖然不能代表全部四方作,家的見解;可是,在世 界發瓊中學來「變」的趨勢與中國數千年遭留下來的音樂資廠漸 被世人往意,重視與展開研究。則是不可否認的事質。

今日的中國作曲家及音樂學者們,正經着兩條並行不停的证 路走,那就是:(一)發掘和整理改編原有的傳統音樂;(二) 運用中國的「音樂語氣」加上世界性的技術來創作新的樂曲。這

本問題,如工尺譜,古季譜或琵琶譜的轉譯爲五段譜的「記言法

」問題;五音音階尚可應付裕如,試齊「水仙花」調一唱便知。

也就是今日中國音樂已經形成的趨勢。 .關於地區性的戲曲或古曲的整理,與及民歌的改編,近年來 逐漸增加成果,這是一種可喜的現象。當然,其中牽連到很多其

至於七音音階(並不是西洋音樂的大音階)的記譜法,就無法記 得準確。因爲我們大家都知道工尺譜的反音並不就是FB 音。Z 音也不是SI音。如若不信,試將「昭君怨」譯作五級譜來演奏 便可明白。可是,七音音階不但是我國歷代相傳而富有特性的音 列的第七個音旣不是SI音也不是SIB音。那就是「乙」音了。至 於第十一個音旣不是FA音也不是FB 音,這音也就是「反上音 「乙」與「反」還兩個首在鍵線業器中是找不到的。那麼。 中華民族是很容易吸收外來文化的一個民族,這些樂器雖然不是 是遺樣告訴我們的。進一步言,採用其一種榮器來編奏、只求其 演出的性能,(這包括了音色和特殊技藝)是否能够表現美曲。 风格的完美便够,不必拘泥於中國或江岸。常然, - 技凋薄的 色和一枝型洋長笛的音色·但一枝變簧音的音色何答相等於長 ,問題的無點是樂中本身的風格表現的傑舞如何,才决定用那 孤樂器來作恰當的濱川

中國幾千年來遺留下來為國西、丁可、相比以下它的確以提 是豐富而又巨大的。這些雖是國寶;但它們無可否認地缺乏了今 日的時代精神,因寫藝術本身總有它的「時代性」,和「活生」 。這才是有血有肉活生的藝術。所以,光是整理和改編是不够的 ,我們必須創作,寫出二十世紀六十年代的時代精神和生活。 運用中國的旋律素材,加上西洋的作曲技術來創作情的樂 • 三十年來由於前人不斷的努力 • 巴由羊肠小徑漸至康莊大了道

• 他們對旋律的處理不單是點究地方性,而且大音谱、小音階 希臘調式、五音音階、七音音階、全音階等等毫不拘束地隨意 用,和擎方面不但用像統的三和絃,七和絃,九和絃以至十一; 絃、變和絃·兩個不同和絃的相加·以至四度和絃也自由運用 對位法在中國音樂中是與生俱來的;卡農、複仿、曲調的緩係 · 也大量採用。至於演出的形式,更將是多彩多姿的,因爲在" **絃團中,選可加入中國的打擊樂器和其他营色特出的中國樂器** 整理改編,創作新曲·還兩股中國音樂文化的主流,正在长 断地擴大中,由於它們的紹合,將會在世界經濟中有它獲有的貢 本国藝術節,香港廣播電台主辦的「現代中國音樂作品演唱

**静命」,其中節目旣有改編的古調或民歌,也有爲藝術節而作的新** 始 ,它們都是經過精選後才決定的 · 遠次音樂會 · 我相信對香港

里秒正式試

・作戦決勝・機会 東京軍事所編員 18 東京軍事所編員 18 東京軍事所編員 18 東京軍事の第一里・兩分等

會屬五較傳講抄佔協稱,

過 過 多 多 多 。 步 等 明 。

• 六無司

到秒鞍馬

無敵

**谷**會馬 有中印匹

如早發評日

身課公孫麗入武佑紙風

概邊看容

龍章

**华運號碼三乘** 

决定案

一大沙 画手試入造衛星一里、両分零六秒二、末段十大沙 画手試入造衛星一里、両分零六秒二、末段十大沙 第五町馬邱達福試先見六化郎、一分世六秒、宋段三十秒二、衛進武快樂家庭六化郎、一分一六秒、宋段十九秒、宋段十八秒。副手試太空火箭六化郎、一分卅一秒、宋段十八秒。副手試太空火箭六化郎、一分卅一秒、宋段十八秒。副手試太空火箭六化郎、一分卅一秒、宋段十八秒。副手試太空火箭六化郎、一分卅一秒、宋段十八秒。副手試太空火箭六化郎、一分卅一秒、宋段十八秒。副手試太空火箭六化郎、一分卅一秒、宋段十八秒。副手試太空火箭六化郎、一分卅一秒、宋段十八秒。副手式太空火箭六化郎、一分卅一秒、宋段十八秒。

整

日

五班

健 態 使 使 ・ 夢 神

維斯可有 態 態 形 質 質

· 走勢顯逸 短小精悍。 短小精悍。 大神完氣足。

態 最

小大步衝前,「幸福.-砂一・宋段廿九秒

去勢與

• 去•

疑匹展計,疾仕態家

使八? 人秒

原,更等首 一百零六元 一百零六元 一百零六元

在您一群場 未成。乘昔。見

領、世界路、他熱磅勇嚴零年場自切馬場有於前到三首程在去之一將施碼里第爲注迷、九是馬爾秒段競第多腦四軍及之一八第意們最乘賽房



南國麗 安哥窟上鏡頭 勝蹟



**寮國公主對日本齊年一往情深** 此片為池部民與李香蘭主演 個即却另有

寫道述以三出身响灯不

要向贾宜红须步。仙位













石碳(李吞琴)下山復仇一)托塔天王李晞幼子哪  $\sim$ 石シ

》與他類題。 歷天弓無豫射死石磯女徒。 )不機女徒彩霞

注意

聞 簡

負令聯

一在邦

月日

線集中

築

友

的

**最人可流的建。始一** 

屋少許越 

又的四一不是斧, 



麻薪實關人利顯現個租工際當的的,象可

在列賽入是且健有的使變中共享的,林冬、嚴節話企獎、遊

• 難儉入審從,易奢入儉從 成養, 出為入量有友工業各近最

成

儲蓄

慣

戶器後音協生汽樂音能多會以,有辦見至友需部型·樂助寫車部樂有,九港工經粤。工之要寫大堪先班班音支負班良工龍九友啟曲於友生,適

爲好是

• 令下秋烟• 時人•天光瞭維 迫天常睃脊的片。的在 入的的眾天確,金季這的炎毛寒的太順風節已炎率病,陰美供送聚京 • 形作草會如式 • 獠中

打波跳繩各適其 旅行節

I 友紛

玩

各廠

樂

爲工想市政工委爲

在當費燙與無閒趣,主怨最然不可趣話而,一要樣

與有

, 亞國樂全、業棉、、二工藤, 麥枝點九八報由工適 電軍體工場平汽線西九人會椅工加角仍日月名七友應 • 三工會運泳借結八 • 月時水報人會單動場東東日同十間訊

高歌一曲·講講故事 高歌一班。以後在工作 上可以取得更多的合 上可以取得更多的合 上可以取得更多的合 上可以取得更多的合 上可以取得更多的合 上可以取得更多的合 上可以取得更多的合

康部遺樂於聯樂,餘活所合

十無員又就 二 常工無樂 時 ・ 新 所 時

進推

樂康

動活

特力動魔總將・的會會

篇風光寫 故事背寄古學 景家妹 是往中

「南國麗人」探安哥篇風 中發現的・以後就跨續方 地是九十多年前一位法國 也是世界歷史勝蹟之一。

格館 張 羅 育冲明

第一次雅士去探險時

BURMA

HAN YANG

**PIONEER MYTH** 

喜馬拉雅丸HIMIALAYA MARU日本

AMIRA

非島恰美利NOREVERETT

富十丸 FUJI MARU

新利希利 SUNNYVILLE

**立** HENRIK

萬加那 MANGALORE

阿 波 丸 AWA MARU

北 HUPEH

大寶康 TAI POO HONG

盛 SHUN SHING

足光丸 SEIKO MARU

乾 洋 丸 KENYO MARU

平 TAIPING

群襲丸 SHOUN MARU

愛倫山 ALENDI HILL

印度恰美利REBEVERETT

CHEIU

加土吉打 GAASTERKERK

赫信士泰 HESSENSTEIN

SZECHUEN

TEU HU

熱打馬士基RITA MAERSK

箭克馬士基KNUD MAERSK

聖愛門 ST. FDMUND

僧。JUNO

熒路士 MILOS

丽美官 AMONEA

TIGRE

辰國丸 TASUKUNI MARU

可扁坡城 CITY OF COLOMBO日本

基土領馬士基CHASTINEMAERSK美洲基礎

士打茂三兽STRAATMOZAMBIGUE南美南非

大利花 TARIFA

沙麼菲 SAMOA

(鉛名)

電美關

(何埠來)(日期)(公司)

旧本美洲

波斯灣印度

船



ACHILLES ASIA

(西名) ALCINOUS AMERICANA BENMHOB DINAAN HOI WONG HOPSANG HANG SANG KINGSVILLE MUI HENG PRES GRANT

POHONG

SZECHUEN

SEIKA MAYU

TJIKAMPEH

VAN NOORT

TATSUHI MARU

外綫小輪開行



即於四一之阪: 貨业其 • 大商

後・之洲島貨・由大輪島貨

**X** EASTERN SAGA EASTERN MAID TJIBODAS EASTERN ARGOSY 澳洲西實非 CHUNG KING 協泰丸 KYOTAI MARU 顺星恢缅 大西洋 ATLANTIC OCEAN 歐洲星洲 柏達官尼亚PATAGONIA 塚 - BAYON ARIANA

**爬星**峽圍 JACOB JEBSEN KWONG TUNG 题颇称丸 MELBOURNE MARU日本 KRISTIN BAKKE OKHLA FUNING CHOYSANG

SHIMANE MARU FERNFIELD

PIONEER MAIN

(船名) (西 (往何埠)(日期)(公司 SZECHUEN POHANG 剱 ELSBETH Щ 亞魯士 AROS ASIA 萬利斯達士MENESTHEUS 距芝利士 ACHILLES **PIONEER MYTH** et. E AMERICANA 7.4 新興行 ZEUS 变 法願克士 FRAEK LYKES #/30 HOL WONG 平島恰美利NOREVERETT BURMA · 富士丸 FUJI MARU 蔥 加 拿 MANGALORE 喜馬拉雅丸HIMALAYA MARU 邊河 新和華利 SUNNYVILLE 大寶康 TAI POO HONG 西貫金邊 HANGYANG 蕊 .TIGRE ALENDI IIILL BENMHOR TATSUKUNI MARU会邊 CITY OF COLOMBO市丁英京 乾洋丸 KENYO MARU SHOUN MARU 請信士器 HESSENSTEIN 基土超馬土基CHASTINEMAERSK美洲 HENRIK CHEJU GAASTERKERK 柏東加 PATONGA 烈打馬士基RITA MAERSK 協 郷 丸 KYOTAI MARU AMONEA 請克馬士基KNUD MAERSK ⊕ HAMBURG 聖愛門 ST. EDMUND 士打茂三碧STR A ATMOZHMBIGUE日本 大西洋 ATLANTIC OCEAN 日本 臺 EASTERN ARGOSY 日本 EASTERN SAGA 日本上海 JUNO

獎 西 美 JACOB JEBSEN 白春南總蘭PRRS BUCHANAN 國川丸 KUNIKAWA MARU 日本突洲 MELBOURN MARU 區納南西非 KRISTIN BAKKE OKHLA EASTERN MAID TFH HU MIHCAEL JEBSEN 星庇仰光 小母宋日本 FERNFIELD TJIBODAS CHUNG KING KWANGTUNG SHIMANE MARU AMIRA 宗與徐 CAMBODGE

英陸签山

堂数進她了帶親父學林。

★下午四時至七時

**蓬星期日改開上午七時四五分** 

下午一時五十分(經十四鄉、 深涌·荔枝莊、大坦、赤涇、

〇逢星期妇及假期加開

MATESK LINE

PIONEER MAIN

BENLAWERS

斯蟹馬士基SVEN MAERSK

上午九時51分

	莊龍 號式		ド 一 歴 一 古		
	芝利維	謙士吉	芝保大士	士打茂三碧	英樂
STRAAT VA	·孟家室及楂莲八日往石叻·斯	HEEMSKERK人日主歐州各與	和戶·大阪·夕	岩十月式日落。 名古屋·横波	VAN NOORT

十三號開往

KAISHA

人船務部 啓

B

山中 權省等埠、**法經日本** 



H

精糖糖三三 三三三三二 花 大七 人大人七七六三五 三三四四元元二元元元元元元元元 五六四人人二九二五二七二五二三、

**声鴨世蛮西**梅梨紀瓜神老

九九九〇〇〇〇〇〇六六八八八八八秒

〇六六年六

一元元二三四四九九二二九四八五五 57日906757奥 奥挪芬英捲 加白

元六毫六毫六六 | 四四毫四31一毫五毫四毫毫48毫毫二毫寸 五〇〇一四五四五五六〇二三五三〇

德白本白國白國 蘇母蘇 B 〇牙 化磅化 B 以水 新聞工題工題16 亚 町の六粉六七七九一九四郎一郎人

陸通本廣へ與本國與條

合紙磅「

花へくら

大三三31 太**侯** 

七人 一三人

四四40金

利游紙57 書へ君97 18 580 60 43 林

牌へ磅紙以于磅磅品磅礴丨紙

一34〇一二三43七八六元六六六〇元43計八〇五四五〇〇九〇二五四三五 五〇〇

340公斤再

(1) (8) 静

大陸龍麥(金錦) 西德(金錦) 可存(金錦) 可存(金錦) 一本(8 至16) 一本(8 至16) 一本(8 至16)

高60 力冰醋

元九七二五八五〇五〇五〇五〇

---

58年347皮五四

六毫五

ヘ斤斤

九一五元

〇 照 师 〇 彩 彩 鐘 黑 〇 白 五 金 大 金 美 雪 く 以 光 光 台 虹 虹 啄 白 日 龍 星 鳥 鳥 鳥 人 山 ) 上 珍 珍 藏 啼 颐 啞 啞 本

計〇五紗七三二二紗八九九九〇四四五

**〇五〇〇五五〇〇〇八五五〇五五五** 

紙120無額留个每

85磅磅个貨牌22磅

山杜年

大一古、ハン五蓮五〇粉七

英 荷蘇へ荷 國粉蘭化一關 山 一果百 K

一大七六七元七七八八三八二八二〇九三五六三九五元

四自六新元斜四新二牌元原二三三元元和元和

實 庄報磅85磅紙磅磅磅 磅 磅 磅 磅 磅 磅 磅 倍 色 色

**含望包** 

一角一四一五一布一布

人大概

控例中本大國粉克典威油國色本陸國白陸本陸本光本典 好切白88 利 85 面 34 34 34 紙 26 油 26 26 26 日 什什 日 紙 15 15

本布×へ×布×州×斜××××

-- へ 48 A 48 46 寸 48 紋 84 40 64 50 60

萬碼港級香一香科上布香印龍寶大 號一萬一溝 A 構 紋 海 港 度 頁 順

原四原級原布命二C扣

色三色 色 城六級布

66 布 96

五布藤紋五紋四紋八

磅

8水水へ水線 年度

電線電電一九五 し 開

、元

三七

三三腓三 8 疋 每珠珠木

○○九七六○○一○七七八七七七七七七七七八七八六六六年 五六四四 OEOO

成貝貨中好字1616普购粉字標へ 質質紙磅磅通鵝面紙へ 十貨百告符8464647赤54047皮 磅磅磅鹗磅磅纸 

・ 磅大 毫元ー ベーー

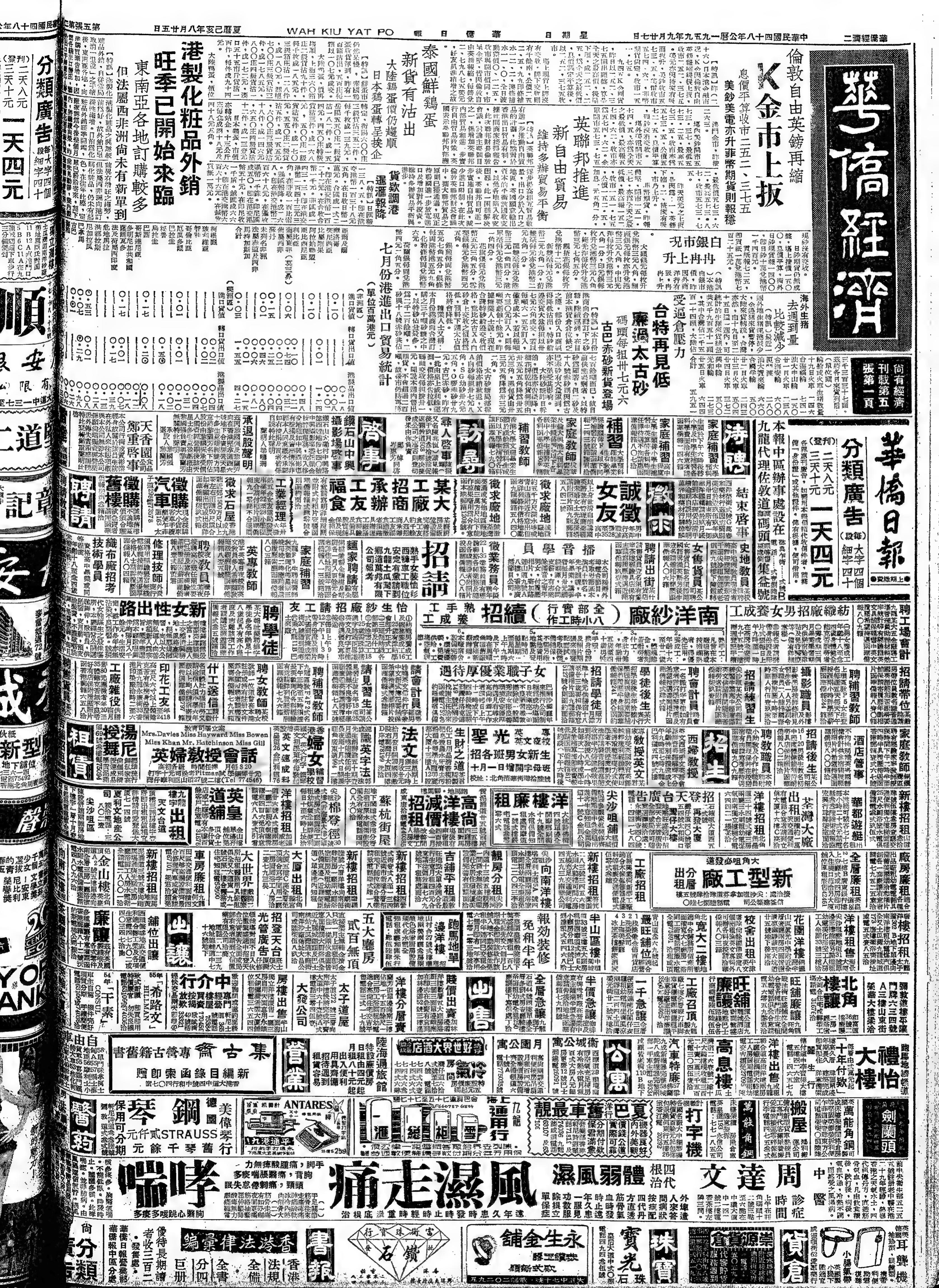
毫元一六一一三六四三七七八硬六酸五一珠元包六門三二元毫元元毫毫毫毫毫毫毫毫毫 毫形毫 毫元 二計元統三五五一九一人大四八八八四七酸五 大七 五 /五打三 ン大五式一九一人大四八八八四 七酸五

三六豆四 六九 人 元二二元六五六六六八元元四元四四六五七七六七七 五九五八九五三九五五四五〇六六〇五五三五二九九五四二〇九六

○磯磅○○○○○○ 色 路 --22 以 磅 32 磅 磅 磅 磅 31

四一木

8~32 16)四七万 8~32 16)四七万 8~8 至16)四七万 8 至16)四七万 8 至16)四七万 8 至16)四七万



暢鐵

股下工术五票少較共業上跌業變一成。昨成股

第二年已場無古行

"讀與髙不成學。

小動物

錫

**俘大而有趣的** 

六八二、七三九 六八二、七三九 六八二、七二十 六八二、七二十

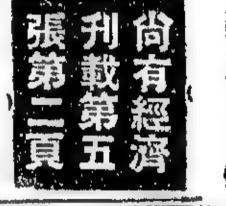
港居

目下新界次雖淘汰極為嚴格,即係提高內雞品質二三年內大陸養雞業無法追上香港上雞標準,香五角至二元之和潤,農場無灰心理由,惟彼等正國及瑞典凍雞來貨不無影响,按照現時飼料價格像與應產肉雞不同,暫時不會發生直接衝突,但

尚微·量期一增內,爲比·有··皖千·無

• 廠建足印助亦共中、業織

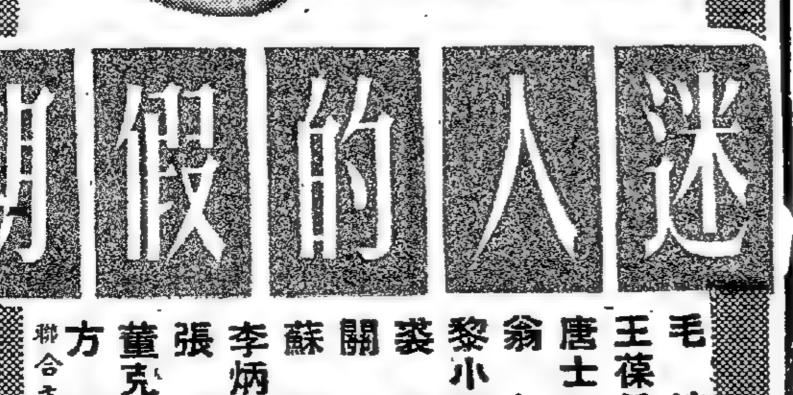
演同华思場兩夜日天今



麗 都 慶 倫學康十 理語便式 巨哀早點 片艷場半 團劇天雲碧 春 燈 演主柱合半點一場日天今 樓 怨 鳳



恨



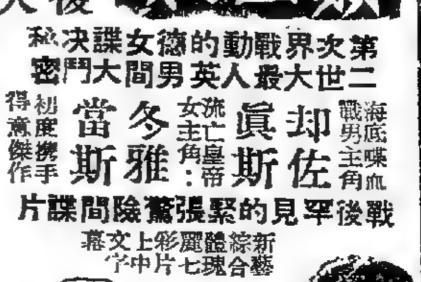
萍 田 凌聲紀售最影中突時上各馬在本 厲勢錄座高片西破·映地暹星片

數 源 學 安 沈肇治

怪 古彼升得 線新彩七・半點五明 片美 / 房 三 卡七 記命亡獄 照 倫拉巴巴・斯連皮積 品出司公亞比倫歌

星

金







か (特訊) 加幣機 加幣越六算

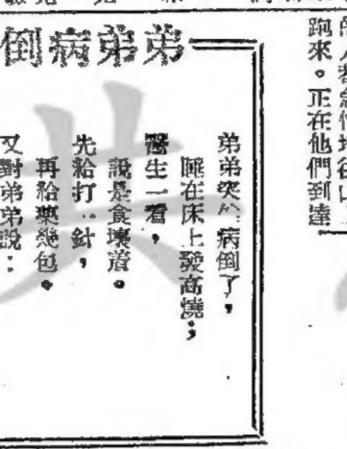
務請 早臨期

角人元二十至元三由價票

王葆眞 唐士可

李炳宏 

藏實的面裏水



片煩遠積





作巴古 个喝本讀不也你 讀·好不么什么。字形会机有我





起點個一寫從請?誰是他,了友朋好位一了到找「奇積」的們我 • 七看看再;止八十五到直;三第到再;二第到綫直條一刻;

件事 傷

看來似是東手無策

色

慢

毒

**動展置** 



也談人個渦輕 港港人 並, 文許的 非許廣化多小

日五廿月八年亥己曆夏

俗語

皆不滿建設不

• 如理想

動為為







映献場四天今



作歐壓之場 品美倒大面 進建齊萬保太山鎮 遺夢吸酥物尤火惹 攻置競孙保太山鎮 嗣種引胸物尤火惹

實戰時十卡七時十場早天今

話園華新 座滿全天一十 **錄紀新創同港香、約紐** 映献天二十第今 十時九·五時七·正時五·华時二

本年度王牌

HORTH BY NORTHWEST 證保你替。衆觀萬十 失的自是本不說同觀男 損己你片看:聲衆女

情窟荒土小土 日島時飛時場 再 月仙三俠正 樓近二卡彩一早豪 台水時通色時場華

場四夜日天今攤 Eth Eth EE 點十間時場四在 B ·點·點 正二間時場四在

GEORGE STEVENS THE DIARY! OF ANNE FRANK CINEMASCOPE PEREO SOUND 20



【幕字文中上片!影電體合綜藝新士電 **缅卡彩七铜高美正點一十早今阳老百**二



海絲花珍春紅點十卡高點十樂片印點十娛**早**今 • 主鍾妮怨攘华二爺梅买一宮。度三一樂 片值强聯 早請天今 巨秘聚**早請天今** 青順 列阿 特倫 <sup>主聯</sup>絲蓮嘉 爾合·鍾露

幕字文中上片 新推 The Man in the Net

人結 兇 龍 蒙 蒙 蒙 蒙 蒙 蒙 愚 是 康 景 是 康 第 /折三波一,轉路三條情案

陳鳳白半少鄧新 錦凰龍日新碧馬 棠女珠安權 雲仔 演正入今 開時晚 彩

滿客晚連

團劇天雲碧

燈鸞 改、小 天 呼 麗 編 說 空 聲 的

八元二十至元三價界 **場日天今** 怨鳳樓瓊

林任梁靚白任家冰醛次雲劍學兒波伯仙輝 同草爾日今 再 世

記組 勿多機致論全 錯·會好·港 過幸無評一與

場三十滿連

團劇鳴鳳仙

梅

港港 難懂的廣東俗語

驚戰時十卡 魂地半二通

是那一 相見九

> 八的 萬帝 '五. 國

•天•年電電

電到人

生的华

不以了即夫; 司離自西勝拍許拍然此可憐的動變枚成多即形外以取設對成

成發 D洋 了他明一T電一·

訊・

個,酸在八,

步了插九

影·色線所·解片

方瑞篇不,

手夫那父

球字八

牌機四

時到就夕各雄,

你注古他拍,。有,相是照視怪的照你你一說片怪

酒過去 年後機年 的來了後 巴才。,黎改最在 博用初美 览水的國 右成

同 時 時 解 解 別 愛

會要有是中六較、第樣受較困可、年快我一的。

三核

成車三電製年

照毎令人参 下爲是每麥飼行馬 午十也天糠料街踱 七時有湧及,一步 時·規常黃以·的

馬··· 見伏給天馬經馬 見所馬否因除一開見是兒 一以主則被非個始自一的

渦在¬是旣了是不多徵·指·定擺大

小式定, 版域街利九

數會·豹甜如那爲蹈 角有無額品囊就食了 形個地為執以、關中 數會、豹甜如那為到 式熟點嚴榮有質地區 角有無獨品製就食了 食腦密、為箕的的為、許所:、否是衛今老 烘麵在並天一 版,一要街, 樹丹街種可包:多、一不·聲 

一有至補粥質都食遺

的對多國合有新 人於數。理財攢 解產施 郡超防 最充數好網圖 ·過止 否收公

口力佬社被,員港康

的龍

他一

照片當更珍貴萬倍了一也拍攝出來,那麼

維正

五年開始、上流不少足球人才。聖約瑟、聖七四加球賽。當時即加球賽。當時即

校本、方游會足・港育面樂・球距

才亦會琳技今 、提等期術五 、 拔倡 、 切的

標灣運組、,前 賽仔動織青有, 等,足年孔提

院十知

五標

年賽

風關 跳條有別是會十舞例兩答否議六一 • ,家覆有席日九 **基嚴。・傷上・三** 至格到據風,在三

田規了營化非立年口定當方間官法二

鷦沙村·方龍問息隊初於訴打呢打 要水,最鹪等錦,新,於南秋北你到?沙的的因喜的處田醫界所新下時方,呢用睢 各禾此歡地,八如禾以界寬節的沙?什去 -CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE • 起不清號學見聲陣達繼時十殼九最睢 • 急飛耐夢旱,執雀勢雀續,八,龍官出知與 胺, 煩, · 類雀的, 巢前由鄉五方在沒演執 **詹獵擾 過藉似人使由・進馬・時面凌之某雀** 型友· 一以某之命執即·路趁許駕晟後處人 ,瞄聯會驚種中、雀展待步天抵自四、田商 一準華・援野哺此人開將入色達用時獵野盘輪目結沙沙鳥哺時負包近田微斯車半友有妥 兵午利,,不也網八閩 了時品終不 起不之隻捕 者准应问都,已腐也大 地海的 ·分·歸久執會惟可, 的有要租受持儘的就檔 • 這變也 雀飛• 獲經

\*\*\*\* 常際及要 舞年所題 酗不,港出守

搜,惯有隻 奉廌來·發翔於至·

飛尋經上漏。 鳥裳裝,穿 不是鳥容是都的類 發,最的 要馳是易顏和,的 覺其否好衣此打飛羅分色沙身銜 ,他則是服外錯的飛別近雕型鳥 記名指指 同色就穿也,哩,的的灰差大和 !請,就一不嘴沙 常而是些多小雕 心沙這,,胸相 ,雕些最只是似 • 成最鳥 網宜的 客沙其講達而這五每在 · 雕 一究,來些、隻新 等味飲作、野六約界 出九彈

• ,但 ,號也 名焗食為故鳥両重獵 菜沙時自肌自不三得 較 砂有 易胜遇 \* 睢 \* 用肉速等 \* 的 响或大最特處 ,四沙 中力,

牌增熟管持而多 行的別中照加食理有利數得夥人的租資大處這錢是 通記,話給本牌對項又生 ,別經也於熟頗活 祗一隨人營就證食深得 要個時,,十種大學不 把牌有每是分大牌,錯 隨吃牌的生的 與上爭收時香,大活

够沙上候

八效命館沙地

照三租金到有可牌自每通顧

· · 的替來知沙悉安十· · 到好成界鬆說需物 獵濺 道鷦鳥當八就事新一員多的 ·

而半的然 趕, 知人聯新的時出組三男寫物

己日目後出也道熱絡界事候發織五女輕來

有時起五菜也的菜

响自元夥炒金小地理容

作上理加是人為一般千大且同是·都的要本領, 為面處果自·原千小數檔也樣有他具熟具,得第一般 學是是已要則個販百的可可過們備食備不一一經

括些檔在小來牌廣納香藝予放上有販知而屬有 各級·指販也·的·羅·跑遭管那擺集·

力則勝以· 界時多騰陽炎管, 可要雀沙聽找又驚的曆酷南狩 開待尚雕說尋興伏時八的國獵

十他 拾友 何息 的因 的事一獵 獵 好 • 藝 沙一 港 塊勞中, 雕方, 雀人要 知的 劃 你 以論 最流

數畫放另來些理些檔得不 目籍,一跑牌處是也更一 也,也種去照整大有多定

熟能販小,現旺银仍 **贩一。**角的頗 小到理,般智、畢多 檔每指理販之水・・ 一定更的所埗油像

· 元三的茶種道的名 那數元蛇或熟些老嗣 和・食・卵・道顧就

\$ 0.80

)也是該有十原水秋 開 不不感十三定日高 開 能祥到三小的告策 始

• 後季 **○** 三 惜 間 母將, 日恢額